

# 大漢公報

凡子貳千四百八拾貳年

夏曆歲次辛未年三月廿五日

## 表目價

本報定價每月收銀七毛五  
若派不到者郵費寄上每月收銀一圓  
英屬各埠及美國每年收銀九圓七毛五  
半年五圓三個月二圓七毛五  
中國及外國每年收銀十五元  
除禮拜日外皆按日呈閱無取閱久暫報費  
均先惠空函定閱恕不奉呈  
本報司理部啟

### 均安棧啟事

馬心喜即馬駿經辭退代理藍煙通公司  
職務專任總代理美國郵船公司客務兼  
代理詩曼亞鐵路車紙代拍電報不取電  
費備備光顧請到均安棧面商或直撥函  
商便安

## 討蔣與反蔣

蔣介石暴戾恣睢。窮兇極惡。國人早已  
起借亡之歎。而皆曰可殺。雖萬死亦不足  
以蔽其辜矣。然今日言討蔣。實有討蔣與  
反蔣之不同也。

討蔣者。是壹般清醒民衆。以蔣介石近  
五年來。篡滅民國。而造成生殖殖器政府  
之蹂躪民權。而造成個人專制。助長孫文  
之惡。聯俄容共。而種下中國窮弱禍根。  
自便私圖。而挑撥起連年內戰。如是種種  
之惡。吾人忍其長在高位。播惡於衆。因是  
口誅筆伐。聲罪致討。或奮博浪之權。或  
作荆軻之刺。或效陳涉之揭竿。或爲羅義  
之發難。將以爭國民之人格。申大義於天  
下。維公理於後世。此轟轟烈烈。驚天動  
地之大事業。必得最後之勝利。

反蔣者。是黨府人物。蔣家臣僚。因不  
滿意於蔣氏之行為。乃舉兵反抗。相與搏  
戰。前此如唐生智。如廣西派。如閻錫山。如  
馮玉祥。因反對蔣氏自植勢力。排擠同志  
。編遣不公。遂與蔣兵戎相見是也。夫彼輩  
雖固有充分理由舉兵。然蔣居中央政府之  
地位。挾總司令之威權。以名份論。彼爲  
其下僚而與爲敵者。終不脫反叛罪名。而  
一般民衆。以其爲黨內人員權利之爭。蔣  
雖不德。亦豈肯遽左袒反蔣者乎。今如陳  
濟棠之獨立於廣東。其名義爲反對蔣介石  
非法囚禁胡漢民。此則爲一人而動兵。爲  
蔣胡互爭領袖及權利。而使民衆罹兵燹浩  
劫。較諸唐閻馮之出兵號召。更屬名不正  
。言不順。又豈能得民衆之助。而免蹈閻  
馮之覆轍哉。

## 國內通訊

### 蔣胡決裂之因果(二)

試錄天津大公報登載胡氏三月二日詩詞

首如下。○憶祖。仍用師原詔。太傅沖  
和未易師。灌輸艾尚無期。擬從吏部規  
棋。肯效君虞有妒痴。風景不殊君逝後  
。江山無恙我憂時。去年今日經風雨。正  
是回章索和時。○山居。集曹全碑。山居  
尚有二三屋。字報平安慰婦心。出谷定爲  
雲造雨。關泉烈燄土流金。身閑擬續清涼  
。地遠曾無故舊臨。有疾要從方藥理。  
餘身休養事還禁。閱者試加玩索。詞意何  
等露骨。肯效君虞有妒痴。○言語。即充  
憤懣之情。所謂「山居尚有二三屋」。直同  
明言被拘在三關屋裏。續以「字報平安慰婦  
心」。明謂被拘以後。生命尚無危險。請夫  
人不必憂慮。「地遠曾無故舊臨」之句。更  
不勝其世態炎涼人情冷暖之感。而憶祖  
詩中。竟犯重韻之弊。江山無恙我憂時。正  
是回章索和時。胡心緒不寧至此。毋亦憶  
及祖庵而感懼交集乎。祖庵年未五十。精  
神健旺。去歲暴卒。傳係中風。但人多懷  
疑。緣祖庵在辛亥以前爲立憲派。鼎革後  
。始入民黨。屬黃派。及其被趙恒惕驅逐  
始入粵附中山。癸丑倒袁之役。祖庵實與  
其事。事後袁獨不追咎。且通電爲之辯護  
。中有譚延闓深明大義諒不至此等語。

## AMERICAN MAIL LINE DOLLAR STEAMSHIP LINES

### 請搭快捷大總統 輪由雲城埠開 往上海香港

本公司採用最堅固快捷輪船四  
艘來往雲城埠及遠東等埠且大  
加改良大輪位爲利便華客用  
在雲埠及坑上搭客欲於船期日  
然後往城埠者請於下午開之詩曼  
亞船或詩不亞船均可趕取本  
公司船

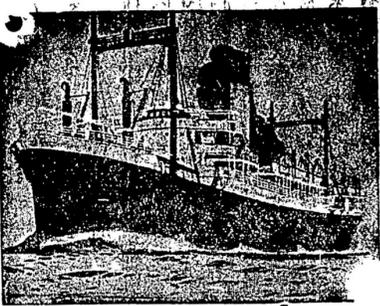
總統他 輔 五月二日開  
總統者化臣 五月十六日開  
總統林 肯 五月廿日開  
總統勿地臣 六月拾三開

瑞呈馬昌同利代理埠城  
Lee Hong Chong,  
541 Fisguard St.,  
Victoria, B. C.  
Phone Empire 5831

駿馬棧安均理代總埠雲  
Mar June  
295 Pender St. E.  
Vancouver, B. C.  
Phone Sey. 7880

## 藍煙通船公司

The Blue Funnel Line



號安均處理代埠城 安均處理代埠雲  
QUON ON CO. QUON ON CO.  
529 Cormorant St. 254 1/2 Pender St. E.  
Phone. Garden 6914 Phone Sey. 2942  
P. O. Box 1455 Vancouver, B. C.  
Victoria B. C.

崇 福 馬  
FRANK MAH  
Travelling Agent  
Dodwell & Company Limited  
Vancouver B. C.

由雲開行  
五月廿二號  
六月十六號  
七月十四號  
八月十一號  
九月八號

船費二樓七十五元  
大船五十五元

船名  
益地利市  
布地利士  
千地利士

到雲城埠  
五月五號  
五月廿六號  
六月廿三號  
七月廿一號  
八月十八號

## 詩亞亞輪船公司



### 拾七到香港

與別不同之四大特色

月份牌印妥 承索即奉

特別改良 新設四人六人十人等  
之大艙房專爲携帶家  
眷者與女客之用

由雲埠開行日期表

船號	陽曆日期
日本皇后	四月廿五日
亞洲皇后	五月九日
坎拿大	五月廿三日
俄國皇后	六月三日
日本皇后	六月廿日
亞洲皇后	七月四日

葉雲生代理 太平洋客務總司理司徒施佈

諸君入埠請到永生號 (片打街東) 接洽 (五拾壹號)

不取代打電報 不收銀電費

址住信通施徒司 SETO MORE  
Pacific Passenger Agent.  
Canadian Pacific Rly  
Vancouver, B. C.

打士火理司總務客船輪 J. J. FORSTER  
Steamship General  
Passenger Agent  
Vancouver, B. C.

## 資路銀行

THE ROYAL BANK OF CANADA  
Head Office  
Montreal, Canada

本銀行已有特別布置使彼此互相信賴以經營華友生意不  
論貯款揭借與寄匯款項及其他各項銀行範圍內所營之業  
均能辦理妥善如溫哥華埠東部暨域多利街與喇士街及滿  
地可埠聖羅倫士街與固厘街之支行均設有華友支部並僱  
有華人銀行員其間辦事與華友諸君直接交易以免因言  
語不通或缺乏合格之通譯致生誤會有此利便華友諸君能  
用華語與本銀行直接交易深信如此辦法則必於營業上可  
免除過失及各種誤會諒華友諸君亦以此爲然必樂意光顧  
也 加拿大資路銀行披露

## 西黃大衛醫

Dr. DAVID WONG, S. B., M. D.  
193 Hasting St. E. Vancouver, B. C.  
士博學醫學大立省諾利伊國美  
証據予給驗考府政國兩美加  
症雜柳花科全外內幼老女男理統

電話  
Fair 2288X 宅住 Sey. 8703 館醫  
間時館在  
九至七點五至三點二至  
九至七點五至三點二至  
藥發症對能可告函狀病將埠外

## 西錦求葉

Kew Ghim Yip M. D., C.M.  
15 Pender St. E.  
Vancouver, B. C.  
醫館電話 Seymour 5736  
住所電話 Douglas 4564 L  
永生電話 Seymour 3131  
住所門牌 51 Pender St. E.

統理 男女老幼 內外全科 花柳雜症

徐世昌為總統時。曾發表關係為內務總長。故組閣與北洋派向有歷史關係。去年蔣在前方失利。組閣與吳佩孚勾結。後因馬福祥失頭。蔣與吳佩孚。又與李石曾張靜江等密謀。由李奔走各方主張去蔣而維持軍府。由張發奎通電。以現各方反對。在組閣用意。以改組國府。自正式主席蔣則仍居原任。蔣則轉入北洋系。所謂狡兔三窟是也。事洩於蔣。蔣對之甚。惟值軍事緊急之際。只得持以鎮靜。對於迎頭之議。竟表贊成。并願派決川瀾蜀兩艦歡迎吳氏出川。其應付之巧妙。誠堪驚賞。迨蔣軍軍官野史取材。亡。致鑄成千古疑案。為野史野史取材。資。今胡於被禁以後。頓念組閣。藉詩抒憤。於沈痛之中。現方寸已亂之象。是誠值得注意矣。論者謂蔣年來迭經風波。迄未傾覆。所賴以砥柱中流者。惟與胡胡。譚精於黃老之術。胡精於中韓之術。夾輔蔣氏。相得益彰。餘子碌碌。不道也。乃不期而譚胡因。道家法家。相繼去位。人才凋零。黨國殄瘁。祇餘蔣氏之蔣中正一人。亦未免有獨木難支之感矣。至於蔣突然拘胡之近因。據聞有二。一胡於被拘前數日。在紀念週中演說。謂其女兒新購價值數百二十元之襪子壹雙。被胡查覺。當即面加斥責。其女兒不服訓斥。聲稱這并不算奢侈。宋伯博平常都是穿四拾塊錢一雙的襪子。胡聽聞此言。更為驚異。謂如此奢侈成風。將何以言廉潔云云。事後胡覺失言。甚惶恐。遂謀逃避。途中被蔣軍拘回。二改組派以蔣之不能打倒。為有胡維持其間。故蔣與陳友仁回國作難。胡蔣工人。陳友仁到京以後。與蔣數度長談。談及國革命及史塔林排斥托洛斯基之經過。隱以胡漢民比史塔林。蔣毛骨悚然。深恐為托洛斯基第貳。故立即拘胡。此兩種傳說其盛。亦不為無因。姑本有聞必錄之義。一併誌之。以饜閱者。願無論蔣胡之近因如何。總算失策。吾人平心而論。胡欲提高黨權。鞏固地位固為不可掩之事實。但謂其有取蔣而代之的心理。則未免神經過敏。蓋胡之領袖慾并不如汪。自來法家者流。率皆擁戴一虛名首領。而已即握有實權。發縱指使。胡之慾望。亦不過如此。蔣如優容之而善待之。大可資為臂助。乃蔣見不及此。竟加拘禁。以口稱制約法保障民權之人。而首先違法捕其黨之中央主席。天下誰復信其能守法耶。年來有識者多謂蔣為造亂之人而非定亂之人。此亦大証也。未來之風波且不必預測。現在因拘胡而發生之事實已有。陳濟棠電胡慰問。一面電蔣請保全胡。內憂。山西省黨部電請挽留胡氏。謂政見不同。儘可從長計議。海外三拾餘黨部來電慰問胡。并詢事實真相。李宗仁白崇禧張發奎中下野。占應芬辭文官長。滯留粵中不返粵。江蘇省黨部提出質問。就此六種事實觀察。情勢已嚴重。蔣氏此次對於胡之處理。實為一大難題。殺之則必有為蔣帝發喪者。拘之則無以杜反對者之口實。縱之又難免貽無窮之禍。蓋胡從中山三拾餘年。素工心計。長

### 本館特電

昨晚接駐滬訪員來電云

●黨府各種公債票。價值一落千丈。

●蔣老介在偽民會內宣佈取消領事裁判權。收回租界。廢除不平等條約。其意欲爭回自己面子。望得各方擁護。

●李宗仁電告陳濟棠。謂將往廣州列席軍事會議。黨府航空署長張惠長反蔣。昨抵廣州參加軍事會議。

●許崇清十日就廣東省政府主席職。

●陳濟棠續運大軍往汕頭。防禦蔣家軍襲東江。

### 重要電報

●蔣老介未對粵用兵

先遣張繼吳鐵城為說客。上海十日電。陳銘樞之代表孫希文。已抵南京。將關於廣東問題向蔣介石詳細報告。結果蔣氏擬對此問題不用武力解決。而轉以政治手段解決之。茲決定派遺與古應芬及鄧澤如關係甚深之張繼與吳鐵城兩人。至廣東作說客。張吳兩人奉命後。定於本星期離京。向廣州出發。

●東北民衆強硬對日

請黨府設法收回旅大。東京拾日電。本京頃接奉天訊云。該處之遼寧外交協會。昨開緊急會議。表決議案。致電滯留於南京之張學良暨出席國民會議之遼寧代表。主張對日強硬。要求蔣府速行設法收回旅順大連灣。並要求日本撤退沿南滿鐵路駐屯之軍。及取消該鐵路線內之日本郵局。電文措辭激昂。特為激動

席出國民會議之代表而發。

### 上海有調解時局派

黨府人物的新組織

●東北招人探採金礦

吉林更優待採金家。北京十二日電。張學良發出通告。招華人赴東三省北部森林開採金礦。凡探獲礦苗者。任其就地以開採。惟外國人不得享受此項權利。因是一般有採金熱之華人。如潮之湧進北滿礦場。以備掘金。吉林省政府主席張作相。復發諭優待到場之華人探金家。凡華人願意就地採金者。可用政府礦務專家為顧問。遇有困難處。隨時可向此等專家諮詢。不須納費。

●中國棉紗市之隱憂

印度外國棉布將以華為尾閘。上海十一日電。中國當袖及其國內實業家。頃疑慮中國棉紗市場將來不知受印度政局若何影響。因英國曼徹斯特印度國內紡紗廠東主。已遣派代表與甘地談商。並組有委員會。籌設計劃將印度現存之外國製棉布。運出印度境外發售。此項棉布。因印人抵制英貨。致不能在印銷流。故積存於印度境內者不少。此大案外國製棉布將來若自印度輸運出口。必以中國市場為尾閘。屆時中國棉紗市受影響必巨。蓋祇以印度班嘉爾一城而言。所積存英國冷卡省製棉布。已值美金七百五十萬之多。其餘如印度孟買。多刺。奄烈沙。卡喇。瑪喇士等城。所存之英製棉布亦夥。

●中國人悅意美化

伍朝樞之演說。上海十日電。駐美公使伍朝樞。輒近在美干匿狀杰省赫爾留美學生會演說。謂美人之思想與意見。如潮之湧入中國。華人亦多願接受之。良由中美兩國人民。均悅意民治之基礎。華人亦不懼美化主義。彼等悅意吸收之為本國用。伍氏此言。傳返本處。中外人士覺其言頗有意味。

●滬租界封禁跑狗賭場

賭場主人控案賠償。上海十日電。本處公共租界當局。曾下令封禁所開之跑狗賭場。茲該賭場主人索償此案原告若勝利。則必惹起風潮。因工務局所賠之款。須出自納稅華人荷囊。蓋華人納稅最多。租界內一切行政費用。均由華人納稅供給也。租界華人納稅家協會。曾有會員三千聯名反對此等跑狗賭博。

◎代東  
敬啟者本總堂定於五月廿四號舉行第九週年紀念慶典禮屆期請各埠金紫分堂暨公叔昆仲駕臨助慶指示一切曷勝榮幸  
馬金紫總堂謹啟  
民國廿五年五月十一號

◎雲埠林九牧公所紀念鳴謝  
敬啟者本公所於五月三號舉行七週年紀念慶典禮蒙各埠宗親世好惠贈隆儀珍品祝詞祝電拜頌之餘不勝感佩特登報表揚以鳴謝悃  
茲將惠贈禮儀列後恕不稱呼  
雲埠黃江夏總堂賀儀五元祝詞 葉成賀儀二元  
宛地牌九牧通信處賀儀十元祝詞 花旗酒樓賀儀五元  
城埠西河堂賀儀五元祝詞 北京酒樓賀儀五元  
卡尼利西河堂賀儀五元祝詞 德調賀儀五元  
城埠賀儀五元 英鳳賀儀五元 笠巴比舉統山賀儀五元  
城埠德慶賀儀四元祝詞 力孔舉賀儀五元祝詞  
得恩利市利利賀儀五元祝詞 雲埠林西河總堂祝詞  
墨國末市利利賀儀五元祝詞 雲埠廣雅別墅祝詞  
雲埠九牧閣書報社祝詞 多朗度西河堂祝詞  
雲埠德佐英柿道一各祝詞 煥廷生花堂祝詞  
多朗度舉香民強各祝詞 德佐舉達共生花祝詞

◎哀謝  
哀啟者本堂世誼劉孔榮伯因染肺傷之症由中外醫士調治未見奏效後入醫院不幸於二月廿壹號與世長辭唯伊生前無積蓄醫藥殮葬費蒙各埠親戚朋友捐助今將兩項所得銀二百一拾四元除清醫藥兩費所存者六十叁元由本堂代滙得港銀二百五十五元寄回故者之家下收為贍口之需茲將捐芳名列左以伸謝悃  
卡城名義堂謹啟

本堂開部助費芳名  
雷維燕廿元 劉希拾拾五元 劉莊十五元 劉灼維十元  
關禮堂十元 關榮拾拾元 劉來拾元 劉希十元  
劉希華八元 張和八元 張運沾七元 劉金維六元  
劉希鈺七元  
劉祖照 關榮拾 劉運 每名五元  
張椿楨 劉紹勳 劉雲瑞 每名四元  
李和池 關程定 劉孔安 每名三元  
李全 洪良 關贊輝 每名二元  
黃德富 黃英文 張培英 關漢倫 利生號 關永鉅 每名五元  
趙煥五元 關崇界五元 趙仕勝一元 關錫鍾二元  
張全二元 張椿緒壹元 趙瑞繁一元 黃德祺一元  
李許五元  
劉希乾五元 劉孟義三元 劉創二元 劉享壹元  
劉海壹元 劉希象一元 劉贊一元 劉優壹元



振拿兒摩打公司之貨車乃加拿大之出產品請為留意焉

967 Sey. St. and 910 Pacific.

◎諸君欲得好舖作旅館營業乎  
本實業部在片打東街壹百號門牌。頂上三層樓房。開五十餘。冷煖水管俱備。及土庫。仍有指定用途。前租與開設旅館者。將屆五年批滿之期。用決定五月廿六日即星期六日下午八時在龍岡公所內。仍以五年租約期。投租以出高租者得。預計今年六月十五。可入舖營業。其開投租詳細章程。經有印就。在龍岡公所及黃埔島。廣裕隆。等號。請先取閱。備投租為荷。民國廿五年五月一日  
雲埠龍岡公所實業部謹佈

◎卡城黃雲山總公所支部廿年職員表  
常務委員 寶善 潮銓 世理 游禮  
執行委員 寶善 潮銓 世理 游禮  
監察委員 寶善 潮銓 世理 游禮  
文書主任 寶善 潮銓 世理 游禮  
交際主任 寶善 潮銓 世理 游禮  
核數主任 寶善 潮銓 世理 游禮  
庶務主任 寶善 潮銓 世理 游禮  
評議員 寶善 潮銓 世理 游禮

◎庇李磨四埠洪門覺民閱書報社廿年職員表  
會長 周家谷 副會長 周家谷  
財政 周家谷 副財政 周家谷  
文書 周家谷 副文書 周家谷  
幹事 周家谷 副幹事 周家谷  
評議員 周家谷 副評議員 周家谷

◎吶吶致公堂鳴謝經費  
馬均得一元 馬向一元 湯百福一元 大東館十元  
祥盛館十元 釗利廠貳元 大成廠二元 大來廠貳元  
大利廠二元 大安廠貳元 全利廠貳元  
益昌南京寶金五元

◎古迫埠致公堂啟事  
啟者本堂現已遷往新址。仰各埠洪門團體致公堂分堂。達權總分社。以後來訊請照下列地址付來便妥。  
Chee Kung Tong  
136 Cote D'Abraham St. P. O. Box 72  
Quebec, P. O.

上海婦女籌捐醫完  
到市律師威廉氏由柯京消息稱。加東航空  
公堂設席為三位專員洗塵。酒酣後。各專



姚樹南藥房(廣告)

萬應搜骨丹... 醫生始創萬應搜骨丹功效卓著久...

萬應搜骨丹醫各名種奇難雜症奏效如神



本醫局設在士得頓街門牌九百三十四號...

英屬各代理處... San Francisco Calif... 261 King St. Winnipeg Man.

(天)(生)(堂)(代)(理)(亞)(美)(製)(藥)(局)

專醫奇難雜症 自製膏丹丸散... 廣嗣水 種子妙靈丹...

壯陽續嗣丸出世廣告... 普思天地和而後雨澤降...

壯陽續嗣丸出世廣告... 壯陽續嗣丸出世廣告...

壯陽續嗣丸出世廣告... 壯陽續嗣丸出世廣告...

壯陽續嗣丸出世廣告... 壯陽續嗣丸出世廣告...

YU H J CHOW STUDIO 518 Main St. Vancouver Phone Trinity 4466

周耀初影相館... 稅金紙可平... 請讀說明...

接整水龍... 本號承接修整水龍喉...

着耳... 因貪風流... 紅點紅粒... 萬般痛苦...

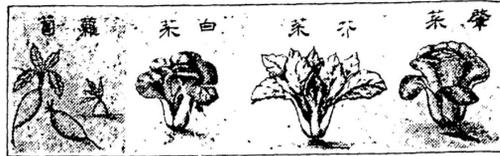
服三鞭補腎丸 戰必勝丸 果然功效... 奇生行大藥房主人鑒...

KAY SANG HONG CO 843 Clay Street SAN FRANCISCO, CALIFORNIA, U. S. A. (各埠皆有代理)



# 廣萬生雜貨藥材發行

Kwong Man Sang Co  
224 Georgia St. E. Vancouver, B. C.  
Phone Sey. 5671



新到中華瓜菜種子應有盡有

零沽批發一律廉價

## 佛手商標



本號經理上海天廚廠味精

上海天廚廠出品之味精，係由我國化學家吳德初先生所發明。其原料則由麥麵中提煉而成。送經中政府獎。英法美三國政府專許專利。而味精實為飲食中調味之必要品。用法簡便。售價低廉。歷久不變。凡麵食菜肴羹湯點心之類。可於烹飪時。加入味精少許。其味即非常鮮美。誠人生日用所必需。每飯不忘最經濟之品也。  
新到罐裝有廿兩。十兩。武兩五。壹兩六。玻璃樽裝有壹號。貳號。參號。四號。

## 雲花旗麵廠廣告

大減價廣告

五拾磅麵每箱 四元五  
壹磅五拾盒麵每箱 五元

大帮光顧 特別相宜

Far Kay Noodle Factory 433 Georgia St. E.  
Phone Hing 167 Vancouver B. C.

### 廣東新聞二

#### 未婚夫婿變冤家

廣州大北直街大草院廿六號女子葉少娟。其性高材。年華二九。體態苗條。性素性淡。喜與異性往來。但其心無一適意者。乃互相嫉妬。其醜陋。惟雅好修飾。與少娟結婚。初親芳容。驚為艷質。仍多方設法。冀博美人歡心。少娟以其痴情太甚。亦稍假以詞色。張以為有機可乘。其母以張為富家子弟。觀他與女感情頗洽。一時不察。誤以為其女與張戀愛。於是徵求女之同意。竟與張訂婚。而少娟尚在五里霧中。而張欣然。四目交接。情不自禁。竟抱女狂吻。不已。繼以輕薄。少娟驚駭異常。大呼非禮。其母聞訊。將女將事白于其母。其母始將張訂婚之事。謂其女更爲憤。聲言絕對否認。且謂其女如冷水澆背。呆若木鷄。俯首無詞。女更聲勢洶洶。破口大罵。其母在傍調解。終無效果。且立下逐客令。張于門外。旋于昨日。延請黃律師。向法院聲請調解。務求將婚約解除。

#### 女大思婚一幕活劇

廣州三府前三里六號盧福森。有女黃少翠。廣西人。於十四歲時。被父賣於此。今已花開華歲。處見少翠長大。貌亦娟好。不禁垂涎三尺。時欲立為小星。少翠亦心焉默許。但慮以妻虎視眈眈。無法可施。祇得面面相覷。兩情默默。少翠之主人。仍不知其意。時欲將之遣嫁。盧則向其妻勸阻。冀達其目的。少翠以男主人久無消息。自念留華已長。仍復嫁否無期。遂暗向盧詢。盧亦無法。祇謂汝不能久候。任汝私逃。少翠見男主人之期已絕。於十二夕八時許。逕投海分同。請求發所擇配。且歷言不嫁之苦。局員據情。以男主人。傳盧福森。適赴港。未能到案。祇有其族親盧林代表到局。據稱現情願三個。月內將之遣嫁。少翠聆言。笑容可掬。似有無限之喜。局長遂令具結將之領回。

#### 華僑投資辦北江礦

南洋僑商盛德等數大資本家。探得北江樂昌連山等縣。烏龍煤礦甚多。已聯合集資本數百萬元。設立公司。作巨大經營。昨經將章程。呈請建設廳。准予立案。投承礦區。頒發礦照。以便着手開採。旋以實業部未將礦業已據情電呈實業部長。請將礦照從速付來。俾得轉發該商進行開辦云。

# 心田織造公司

整備各色羊毛線辦及價目表函索即寄

W. Samtien Co  
103 Pender St. E.  
Vancouver B. C.  
Phone Sey. 5971

#### 維城達權總社啟事

本年元月十號開全體大會。凡有社員欠到三年之月費。已上者。由本年元月起。限期六個月內。須要繳交。半年至十一月。尾日除繳交外。不得過欠。拾九個月。每月按期交。不得拖欠。而舊欠之房租。不得過欠。多少。須每月。還清。逾期。本年十二月尾日。除交外。不得過欠。九個月之租。當場公推出。知照。交爲盼。

#### 笠巴市篤致公堂鳴謝春季香油名額

易煜二元 岑積洪壹元五 馬光派一元 黃盛壹元  
陳廣興 陳大齊 吳仕 許三才 黃啟協  
唐奕簡 岑華女 鄭厚德 龔蕭浦 余禮續  
馬本精 伍福于 李傑祖 雷萬球 黎煜

#### 片市阻珠致公堂廿年職員表

會長 伍福祥 周龍保 黃華信 林普華  
副會長 周龍保 楊樹興 周家德 周庚盛  
財政 伍福祥 周龍保 黃華信 林普華  
查帳 伍福祥 周龍保 黃華信 林普華  
文書 伍福祥 周龍保 黃華信 林普華  
西文書 伍福祥 周龍保 黃華信 林普華  
監政 伍福祥 周龍保 黃華信 林普華  
名譽外交 伍福祥 周龍保 黃華信 林普華  
庶務 伍福祥 周龍保 黃華信 林普華  
核數 伍福祥 周龍保 黃華信 林普華  
幹事 伍福祥 周龍保 黃華信 林普華  
評議 伍福祥 周龍保 黃華信 林普華

#### 占尾利市致公堂廿年職員表

會長 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦  
副會長 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦  
財政 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦  
查帳 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦  
文書 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦  
西文書 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦  
監政 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦  
名譽外交 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦  
庶務 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦  
核數 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦  
幹事 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦  
評議 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦 鄭家敦

#### 雲埠達權社啟事

本社歷年向籍社員月費。爲週轉。茲據前日定章。凡社員所欠。十九年以前之月費。及零星欠項。須要從速繳交。方得享受。本社之權利。仰祈登報。知悉。切莫遲疑。望自棄權利也。茲訂。定。趙保。陳宜。談。吳。廷。查。廖。崇。壽。四君。爲該社催收員。到日。仰即。照。母。違。定。章。此。佈。

#### 維城達權總社 鳴謝秋冬兩季經費芳名列

廖安燕七元五 梁世林 吳偉軍  
鄭厚禮 李雲華 以上各五元  
張彩玉 鄭尚潮 各四元  
林舉如三元 財利館 武王 各貳元五  
張錦濤 司徒其祥 曾安 鄧榮開  
李祥 鍾忠振 崔月勝 胡華錫  
薛卓凡 徐伯棠 余統生 李炳照  
鄧厚棟 呂傳美 阮杰 張福有  
音樂隊 劉秀雄 余倫 吳國焜  
何鳳 羅志雄 歐少容  
朱少鳳 何朝 羅志雄 歐少容  
黃珍光 鄧榮開 各貳元  
蔡玉波 曾文煥 鍾啓然 余統生  
鄭家屏 林德安 鍾啓然 余統生  
鄭進安 馬和義 鍾啓然 余統生  
楊北安 鄭新炳 各壹元  
徐根 曹普智 歐陽成  
周安 林悅茂 吳義滿  
袁一玉 陳根 李社龍  
勞文山 黃基 林時美  
馬心民 各壹元

廣珍鐘器金  
本號設在雲埠三十餘年  
名師精製中西新  
穎鐘錶。金銀首飾。精  
細。耐用。價廉。物美。  
歡迎各界人士光臨。  
地址：39 Pender St. E. Vancouver, B.C.  
電話：SEY. 8069

雲高 (美) (和) (棧) 華埠  
行發味腊製精  
Mee Wo Jan Co Ltd.  
517 Carrall Street  
Vancouver B. C.  
Phone Sey. 8715

華哥雲 啟新書林  
陰陽曆書每冊壹毫 英漢唐詩選正續集每集貳元  
聖蹟圖(彩畫)華英字典(有生字以來各事業)四毛  
新版華英四書三元 英文雙解辭典二元 英文書翰貳元  
戊種辭源兩冊參元七五 新皇文格式紙連配封每壹毛  
483 Gore Avenue, P.O. Box 768 Vancouver B.C.  
Kai Sun Co. Stationery

錦祿達權社廿年職員表  
正社長 林德仁 副社長 伍子貴 副社長 張其享  
正監督 周家德 副監督 謝振澤  
正查帳 梁高生 副查帳 謝振澤  
正文書 謝振澤 副文書 謝振澤  
正庶務 謝振澤 副庶務 謝振澤  
正幹事 謝振澤 副幹事 謝振澤  
正評議 謝振澤 副評議 謝振澤

體城致公堂廿年職員表  
會長 李宇 副會長 李宇  
財政 李宇 查帳 李宇  
文書 李宇 西文書 李宇  
監政 李宇 名譽外交 李宇  
庶務 李宇 核數 李宇  
幹事 李宇 評議 李宇

劉孟義 診脈萬大觀客棧  
包醫風濕半身不遂  
通曉粵語  
100 Pender St. E. Vancouver B. C.  
電話：1852

# 雲高 興原中 華埠

JONG YUEN HING CO.  
112 PENDER ST. E. SEYMOUR 4426  
VANCOUVER, B. C.

新到 大帮

一號增城絲苗米  
一號新花宜粘米  
二號新上絲苗米  
國產靚海味雜貨  
各省正地道藥材  
大廉價批發

士容月池先生方脈內  
香港 司理馬 恆 恆 恆  
雲埠 司理馬 恆 恆 恆

## MING KAN TOI

48 Market Alley Vancouver, B.C.

占算 命相 風水 擇日

▲星斷吉凶能家鬼谷  
▲命貴賤敢致神筆  
▲命貴賤敢致神筆

天地人盤 四餘七政 逐月批評 筆金廿圓  
飛星刻度 四季批評 筆金十圓  
星盤八字 逐年批評 筆金八圓  
大批八字 兼評星盤 筆金五圓  
大批八字 兼評星盤 筆金五圓

### 沙市加寸致公堂廿年職員表

正堂長 馬裕政  
財政部 譚榮  
監事 李俊廣 馬本晏  
幹事 李俊廣 馬本晏  
庶務 黃明 馬本晏  
會計 馬慎俊 馬本晏  
馬心能 胡科 謝粵民 關勳耀 梁三 黃鏡興  
葉宇德 馬寬 馬洪統 馬本登 馬培 麥英想

### 衣巴爾致公堂鳴謝元月至三月經費名列

黃吉昭五元 楊木財一元五 黃仁瑞一元五 達權社一元  
馬心直一元五 周煥家一元五 周憲潤一元 馬立毅壹元  
陳廣超一元五 梁逸邦一元二五 馬才壹元 鄭準一元  
胡連富壹元 黃基彭壹元 周宗榮壹元 馬世任壹元  
馬鏡明一元 朱葵普一元 董紀才一元 馬綿級一元  
馬心民五毛 黃翁世五毛 公信號五毛 新安和五毛  
馬振芳二毛五 其豐號三毛五

### 祖國新聞一

#### 收回法權交涉

南京函 頃據某要人談 現英美法等國 對撤銷領事裁判權 所堅持未決各點 如下 一在租界內之外僑 爲被告之民刑訟案 暫不歸中國法院管轄 二代替領事法庭之新式法院 聘外國法律專家爲顧問 中國法官不能保障公平處分外國生命財產時 外國顧問有行使法官之職權 三改良中國各大都市之監獄 能與各國監獄同一狀態時 外國方面認定領事裁判權 須整個撤銷 四租界以外之內僑與內僑訟案 及華洋訟案 不容例外 五在上海 天津 漢口 青島 廣州 昆明 閩侯 巴縣 遼寧 及東省特別區 外國人爲被告之民刑訴訟 專受理式法庭 聘外國法律專家爲顧問 不得有法官權限 必要時僅得以書面陳述意見 以上各項爲雙方爭執之焦點 倘各國推誠相與 不難在最近兩週以內 商定撤銷領事裁判權之圓滿結果 南京函 英美對法權以吾政府將自動聲明收回 恐事後弄僵 故已稍變態度 表示可以再談 據外交界觀察 法權撤銷在美國 荷伍使在美商有結果 其他五國 迎刃而解 因美商爲華會主體 美能顧全中國友誼 而實行拋棄 則其他各國 更不能藉口華會司法調查之報告矣 國人應注意中美法權談判之形勢

#### 對俄交涉近況

南京函 外部接莫德電告 謂俄俄後 與加拉罕交換意見 雙方對大會 議程之步驟業已決定 加對我方主張 較前兩次大會中 態度稍能接近 第三次大會議程 亦經雙方議妥 正式會議可望如期舉行 南京函 莫德惠二日三日均電外部 報告俄俄後 迭與加拉罕非正式接洽 加已有接受我方提案意見 定六日下午五時 開第三次正式會議 聞此次會議討論大體辦法 至詳細問題 仍分組研究 先解決東路 再及其他 瀋陽將爲模範縣 瀋陽電 張學良擬以瀋陽爲模範縣 試辦農林 派縣長及小學教員二拾名赴定縣實習 張本人亦擬前往研究 上海八日函 戴季陶經吳稚暉苦勸 七日借其妻由湯山返粵 下午與邵元冲陳布雷吳稚暉等會議 對約法草案 畧發表意見

### 片士魯別致公堂廿年職員表

盟長 馬心耀 副會 德  
總務科長 傅傳燾  
西文交際 陳宜煒  
財政 司徒文任 副陳宗怡  
監督 周鑑沛 副馬大池 周維潤  
宣傳員 馬漢平 黃鎮謙 方直民  
庶務員 周金女 薛北盛 周栢  
核數員 葉君棟 陳齊 黃辰炎  
議員  
陳文職 陳湖 李湖 曾新英 羅惠彬 周維楨  
羅傍 熊天命 黎宗美 黎連發 鄭厚恩 陳昌  
林植 唐照 黃熾 周裕 陳忠 馬俊守  
鳴謝十九年經費  
馮昆祿 各二元 李德維 關樂 薛聖捷  
馬任本 鄭溢才 周槐 曾就 徐灼 各壹元

### 請惠報費

閱報諸君鑒日月不居夏季又至本報荷蒙踴躍惠顧易勝銘感惟各項支需全恃報費爲週轉現值需財孔亟經開單呈上懇祈照單賜交以資挹注是所切盼  
司理部啟

### 欲得肥田 須用肥料

欲得良好合用之肥料 須向二角形公司購買

本公司各式養田肥料齊備 樣樣價廉物美 久已馳名 今又減價廉售 而貨物品質 則無更變 特爲華友謀利益計 若向本公司定購肥料 以後 是季內貨價有何更減 則將所減之數補回 斷不食言 華友有意光顧者 請由電話定購 或呼本公司賣手相商 無任歡迎 以下兩種肥料 現各分爲兩等 請注意

注 Triangle B Fertilizer 3-10-8 頭等及貳等時有  
意 Triangle Special 4-10-10  
本公司又代理發售 Black Leaf 40 沙風藥 最爲有效 爲農家不可不購者 華友祈留意焉

本埠電話千的地壹貳三壹 一埠電話貳七壹五及貳七六

Canadian Industries Limited.  
Triangle Chemical Division  
New Westminster, B. C.  
Phone N-W-2715-2716  
Vancouver, Trinity 1231  
三角形肥料公司啟

### 義泰泰公司

500 Main St. Vancouver, B. C. Can.  
Phone 3729

美國時事畫報第七期三毛贈送彩票  
良友、文華、二大畫報 每期各三毛五 全年十  
新拿雜誌 每期壹毛五 全年廿五期四元一毛  
材料豐富 圖文精采 的民衆生活 旬刊 每月壹毛  
新銀星、電影月刊、二大影戲 各三毛  
最新國民日用交際叢書 二元四  
新編各界適用酬世大全 裝壹元四洋裝一元六  
新增加指南八毛 公文程式大全二元  
新增加式簡便二元五 大埠出版  
五百名家應酬文辭百科全書 三元二五  
交際文庫 應酬叢書 是謀生利器  
商業珠算全書九毛 圖解珠算全書七毛  
壹月畢業珠算捷訣貳毛五 算珠統宗三毛五  
算法大成三毛五 簡明珠算課本二毛五  
初學指掌算一元 加減乘除二毛 算術要覽二毛五  
實用測量法八毛 簡易測繪學壹毛五  
平面三角法三毛五 簡易測繪學壹毛五

### 裕綸號

Yee Lun Ark Kee & Co  
534 Fisgard St. P. O. Box 1514 Victoria, B. C.

(沽平宗大)

正城絲苗 上城絲苗 山唐新絲苗 山唐新荳粘 各江海味 油糖茶豆 日用食品 無一不備

關祝華謹啟

FOO HUNG CO.  
127-129 PENDER ST. EAST VANCOUVER, B. C.  
PHONE SEYMOUR 3440

### 精配眼鏡

本公司精配眼鏡。招待週到。價錢相宜。倘照本公司辦法。無別家裝配之價錢。又無別家能如本公司兩配眼鏡專家工夫之週到。本公司所配之眼鏡。俱爲德國著名聖士喇哈打路玻璃鏡。貴客光顧。請移玉至希士定街西壹一八號爲幸

再者本公司之眼鏡專家俱已註冊  
Toric Optical Company  
Ophthalmic Opticians  
118 Hastings St. W. Vancouver B.C.

### 維城致公堂廿年職員表

會長 鄭厚和 五元  
副會長 何少英女士 吳偉軍女士  
林影同女士 以上各三元  
馬光安女士 陳派業 黎珍好女士  
向秀蘭女士 關崇樞 周文煥 伍鳳女士  
鍾仲滋女士 余海成 黎齊英 司徒其祥  
朱少鳳女士 余統生 黎宗煊 馮德洽  
雷厚媛女士 李國武 馮潤生 徐洛  
鄧厚媛女士 李國武 馮潤生 徐洛  
徐文照女士 馮潤生 徐洛  
勞文照女士 馮潤生 徐洛  
蔡江壹元零五 許運好五毛

### 溫地牌致公堂廿年職員表

會長 蔡元隆 林顯燧  
副會長 周瑞仕 胡平波  
財政 林顯燧 余炳燧  
幹事 曹旺 王木  
謝松基 林黃 王益  
核數 梁昌津 黃啟學  
評議員 胡滿 黃啟學

### 錦祿致公堂鳴謝十九年十二月經費

何春初貳元五 黃佩球壹元  
李培壹元五 李貳元五 陳求壹元五

### 義泰泰公司

500 Main St. Vancouver, B. C. Can.  
Phone 3729

美國時事畫報第七期三毛贈送彩票  
良友、文華、二大畫報 每期各三毛五 全年十  
新拿雜誌 每期壹毛五 全年廿五期四元一毛  
材料豐富 圖文精采 的民衆生活 旬刊 每月壹毛  
新銀星、電影月刊、二大影戲 各三毛  
最新國民日用交際叢書 二元四  
新編各界適用酬世大全 裝壹元四洋裝一元六  
新增加指南八毛 公文程式大全二元  
新增加式簡便二元五 大埠出版  
五百名家應酬文辭百科全書 三元二五  
交際文庫 應酬叢書 是謀生利器  
商業珠算全書九毛 圖解珠算全書七毛  
壹月畢業珠算捷訣貳毛五 算珠統宗三毛五  
算法大成三毛五 簡明珠算課本二毛五  
初學指掌算一元 加減乘除二毛 算術要覽二毛五  
實用測量法八毛 簡易測繪學壹毛五  
平面三角法三毛五 簡易測繪學壹毛五







# 陸聲

虞初誌

## 誰是僕夫(五)(黃言情)

梵淨曰：卿能知此：某敢不訂終身之約：然卿須知：某前乃僧：不耕而食：不織而衣：識者以我禪門中人：為姪米大虫：吾慨其言之刻薄：適吾叔父去世：遺產頗多：叔無子：一朝撒手：族人紛來覬覦：則以我既出家：不能作俗人看待也：吾即卸去袈裟：歸來權理叔產：彼狡黠者無如何：吾更憤族人之羞與為伍也：乃將家產變賣：卜居於西門之某巷：以成家室：久之無有諧者：乃八婆來言：卿不棄銀鈔合者：期於是矣：婿大喜曰：君未幾人道：儂則數抱琵琶：對於婚儀如何處之：梵淨曰：還俗僧人：娶再離婦：不免貽人笑柄：吾二人之結合：純出於真正愛情：不必拘執於形式也：梵淨之言：胞合同意：乃以簡單之禮行之：即夕遂賦同居之好

：梵淨出家久：絕無戚友：故其結婚大慶：來賓僅八婆一人：畧具酒菜款之：不及二鼓：老人家知機：亦與辭去：梵淨抱憾二十年：一旦得親慈澤：其戀愛之情：有非筆墨所能形容者：婿亦滿意：則以為最後之適人：不復墮落矣：久之：梵淨嘗外出：初則歸來方晚：繼而晚膳後歸：復則深夜回：其卒也越日反：有時且流連於外矣：婿以梵淨已有異向：詢之：梵淨支吾以對：婿重問之：梵淨則以會晤親友為辭：婿不信曰：君不乎：出家二十年：都無親故：何以今又有之：君言蓋給我矣：梵淨作色曰：卿為我妻：男主外女主內：亘古不廢：乃外出亦受干涉耶：卿為賢妻：當主內事：毋干預外事：(未完)

## 唐少川就職日之爆竹

唐少川回粵：就香山縣長：人以屈就稱之：然唐固甚重其事者也：誠以唐自入民國以來：受令總揆而不能到任：一任總裁而非正印之官：今縣長之官雖微：在唐固猶是發

## 洪人急宜促成之

意迄不轉：李苦之：遂願負累：罷不復築：錦威因了然於是舉實挖苦李氏：願黨人重女權：因敢逆妻意：因致電其父赴滬為居間：果也意出人命：妻乃退讓：波折乃平：人乃以是多錦威智而知大體也。

## 文化燃料之發明

留日學生李子實：肄業東京帝國大學：專習應用化學：積十三年之努力：發明文化燃料壹種：成績甚佳：聞以圓徑六寸之文化燃料：值洋僅一角六分：可燃燒至廿四時之久：並聞日政府曾以十萬元幣向李君購買：李君未允許云：查吾國之出洋留學者甚多：然類皆習習政治法律之學：畧如皮毛：即回國做官：而潛心研究科學者：寥寥無幾：有之亦少發明：其成績如李君者：更不可多得也：且日政府給以十萬元之代價：李君竟不為所動：蓋科學家之發明：其價值非金錢所可估計：所持態度：固應爾爾：南京文化經濟週刊。

## 張錦威築居

航空署長張錦威：張惠長字：年來助蔣老介：因不遠處：今思所以自勞：因從其妻薛錦園志：築居於上海愚園路：建築家李某某以四萬餘兩之值承建：圖則極美：聞者稱道：亦有以爲幾七萬金築一舍：不符於政府廉潔之旨：然氏功在黨國：七萬金一第：云何之奢：且政府之產生也：飛天將士之力亦多：政府法令：安能抑功高者之侈其願：如主席夫人萬金美衣：市長夫人二十五金一絲襪：衣也極也：極微而費鉅：政府未議其不廉潔矣：實亡可議：其可記者則築室經過也：原承建之李某某：實錦威父執垂成時：其妻錦園乃指某一部份為不中程：因力抑其值：數度交涉：

## 世界小事記

▲女子截髮：現已流行東西各國：但是最初創行的：却是印度蒲丹尼族的婦女。  
▲英國東哈姆地方：有一個初生的嬰兒：墮地時就生着一個牙齒：過了三星期：他的父母特地為他拔去。  
▲澳洲所產的蜂：特別的小：約如半個蒼蠅：并且都不生刺：可謂異種。  
▲英國造紙煙的機器：近來愈改愈良：每小時中可出五萬枝：并能立時裝箱：一小時可裝一萬五千枝。  
▲英國哀塞克斯府的白倫荷鎮：是英倫全島最講衛生的壹個鎮：死亡率每千人中不到十二人。  
▲用泥製成煙斗：從前是德國一種著名的工業：銷行全世界：獲利極大：現在英國所製：也蒸蒸日上：大有可觀。  
▲歐洲亞德利海岸：有壹個局：名可拉多：因屢逢大雨：屋子都倒塌：全鎮沒入泥水中。

## 極樂氏藥房廣告

用藥如用兵之臨戰不懼能征久戰者乃因平時訓練所致然三軍易得一將難求也藥之神其用者須由良醫調製得宜而為醫之經驗豐富鄙人向堪自信也諸君欲對付娘子軍而稱雄者請購鄙人所製之極樂氏此丸有舉世之力百發百中不言請諸君閉目三思便明白矣此至緊要之件世人多數有臨陣退縮無力久戰之毛病若不醫治只恐天賦生缺點此等可笑亦可憐不知回天妙手固大有良醫妙藥在請向鄙人求之可矣

鄙人研究醫學垂二十年無論何藥都能配製倘諸君欲購何藥請照下列門牌來函必能立刻製成由郵付上

藥請照下列門牌來函必能立刻製成由郵付上

花柳毒丸 每盒二元  
神效婦女丹 每盒二元

## 香港公報

啟者本處籌辦香港公報以期集中人才振興黨務開辦旅館所以招待海外回國僑胞俾得共濟其為重要早在此籌故能踴躍認股也今久亟當結束而價值低廉時難得得豈可錯過務望坎美兩屬各埠招股認認負責催收凡已認股未交款之昆仲請速即如數清繳未認者亦望補認即交限於本月內寄到本處以便彙匯使洪門內發展之事業早日觀成有厚望焉此佈

民國九年十月三日  
香港公報籌辦處啟

## 真有華陀之術

弟染邪毒入骨痛苦難堪手足不能舉動幾乎成廢人中西醫生屢醫無效幸得友人介紹請 黃慎余先生醫治於是三日止痛十五日痊癒近日更服 黃慎余先生自製之三鞭強種丸及固腎補精生血丸精神百倍深感先生之大德故特誌數言以表謝忱俾同病者知所問津焉 雲高華吳鏡明恭頌

啟者弟前染有花柳白濁之症即往見西醫生及食各著名之藥汁藥丸依然罔效後請中醫醫治則誤食寒涼之藥太多不能清其濕毒以至早晚流濁不勝其煩心常憂之如是者數年於茲幸友人介紹往神農藥房購買日久之虛濁固丸二盒服之十餘天果然痊癒隨購參茸三鞭強種丸依法服之現日久虛濁第一功之聖藥也謹登數言以頌黃慎余先生之大德 旅雲高華吳鏡明謹頌

## 夜夢遺精首屈一指

弟因先天不足後天失調少年來加更以水土寒涼致染有夢遺精遺精腰膝刺痛頭暈眼花面如土色行動無力曾見中西醫生及食各家著名藥丸不但無效反且其一日心常憂矣幸聞各報載有神農藥房自製夜夢遺精丸故托友往買一盒照方服食果見奇效再親往購買一盒及固腎補精生血丸相繼服用僅星期之久精神勝舊身體日強確係神農藥房之無以爲報謹誌數言聊申謝忱

花柳清毒丸 每盒二元  
久戰快藥丸 每盒二元  
骨痛神效丸 每盒二元  
遺精補丸 每盒二元  
固腎補精丸 每盒二元  
夜夢遺精丸 每盒二元  
夜夢遺精丸 每盒二元  
夜夢遺精丸 每盒二元  
夜夢遺精丸 每盒二元  
夜夢遺精丸 每盒二元

## 日久虛濁丸第一功

啟者弟前染有花柳白濁之症即往見西醫生及食各著名之藥汁藥丸依然罔效後請中醫醫治則誤食寒涼之藥太多不能清其濕毒以至早晚流濁不勝其煩心常憂之如是者數年於茲幸友人介紹往神農藥房購買日久之虛濁固丸二盒服之十餘天果然痊癒隨購參茸三鞭強種丸依法服之現日久虛濁第一功之聖藥也謹登數言以頌黃慎余先生之大德 旅雲高華吳鏡明謹頌

花柳清毒丸 每盒二元  
久戰快藥丸 每盒二元  
骨痛神效丸 每盒二元  
遺精補丸 每盒二元  
固腎補精丸 每盒二元  
夜夢遺精丸 每盒二元  
夜夢遺精丸 每盒二元  
夜夢遺精丸 每盒二元  
夜夢遺精丸 每盒二元  
夜夢遺精丸 每盒二元

## 日本郵船公司

Japan Mail NYK LINE Steamship Co.

請搭新出世三大快捷  
輪船榮歸祖國  
橫濱停泊貳天  
神戶停泊貳天  
上海停泊一天

搭客上埠遊覽風景誠為極佳極美之機

由雲埠開行日期

五月廿八號	平安丸由雲埠開
六月廿五號	冰川丸由雲埠開
七月九號	日枝丸由雲埠開
八月六號	平安丸由雲埠開
十月拾五號	平安丸由雲埠開

定位請早免至額滿見遺

駁轉不永港到船原毛五元貳十八銀收位檣三廉價宜相有未前空

待相禮優美豐食福新鮮師庖人華

遺見滿額有常早請位定 港到夫一十貳 洋平太過天十

等毯床草麥褥披頭枕新房壹人八房一人六房一人四位設房

理之生衛合不無絕通流氣空苦之濕量憂不宜得位地

Ying Chong Lung Co., Ltd  
547-549 Cormorant St.  
Victoria B. C.  
Phone 1236

Kwong Duck Lung  
299 Pender St. E.  
Vancouver, B. C.

WONG SUNN  
278 Pender St. East  
Vancouver B. C.  
Phone Douglas 5570

SUN NOON YORK FONG  
113 Pender St. E. Vancouver B. C.  
Phone Sey. 7936L

AH CHEW Co.  
10 Jagauchet St. w. Montreal QUE.

內科全生醫  
黃慎余

症雜柳花科全外內童孩婦男理統

脚風癱扯內續跌白花  
氣濕疽氣傷筋打濁柳  
爛風癩鵝咳駁刀疔入  
限日全愈脚癱癱喉嗽骨傷疔骨



雲埠神農大藥房啟

西法接生統理婦兒內外全科

啟者本藥房自製各種丸散膏丹藥水等藥凡百病無不藥到病除如蒙賜顧請向本藥房購買可也

